

Quick Start Guide

Guide d'information rapide | Guía de inicio rápido





Quick Start Guide

About Notes



NOTE: A NOTE indicates important information that helps you make better use of your tablet.

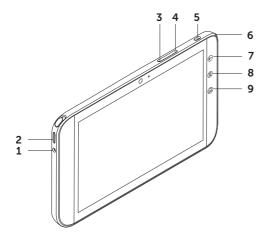
Information in this document is subject to change without notice.

© 2011 Dell Inc. All rights reserved.

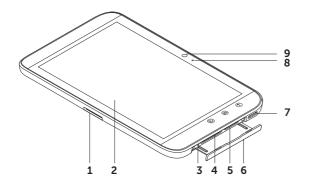
Dell™, the DELL logo, and Streak™ are trademarks of Dell Inc.; Microsoft®, Windows®, and Windows Vista® are either trademarks or registered trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.

Other trademarks and trade names may be used in this manual to refer to either the entities claiming the marks and names or their products. Dell Inc. disclaims any proprietary interest in trademarks and trade names other than its own.

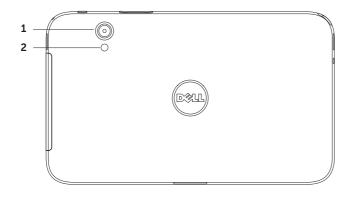
About Your Dell Streak 7 Tablet



- 1 Headphone connector
- 2 Speaker
- **3** Volume up button
- 4 Volume down button
- 5 Power and Sleep/Wake button
- 6 Battery status light
- **7** Back button €
- 8 Menu button
- 9 Home button 🕲



- 1 30-pin connector
- 2 Touch screen
- **3** Force power-off button
- 4 SD-card slot
- 5 SIM-card slot (on 3G model only)
- 6 Slot door
- **7** Speaker
- 8 Microphone
 - 9 Camera



- 1 Camera
- 2 Flash

Set Up Your Dell Streak 7 Tablet

1. Insert the SD card (Optional)



2. Insert the SIM card on 3G model (Optional)

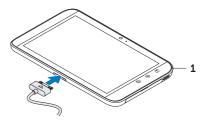


3. Charge the battery

Ensure that the battery is fully charged before you use the tablet for the first time.

The battery status light indicates the following:

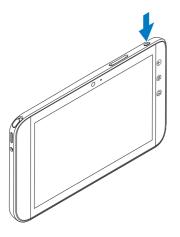
- Red the battery is charging
- Green the battery is fully charged



1 Battery status light

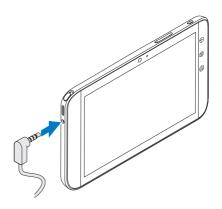
Turn on Your Tablet

Press and hold the power button to turn on the tablet.



Connect a Headphone

Connect the 3.5 mm headphone to the headphone connector.



Lock Screen

The tablet enters sleep mode automatically after a preset duration of inactivity. To wake up the tablet from sleep mode, press the power button once. To unlock the screen, touch and drag to the top of the screen.



To set the duration after which the tablet enters sleep mode, touch the Home button ♠→ Menu button ♠→ Settings→ Display→ Screen timeout and select the required option.

Dell Stage

Your tablet has seven Home screens that you can customize. The Dell Stage widgets appear on the Home screens and provide quick access to recently used applications, contacts, music, pictures, and so on. To navigate across the Home screens, flick your finger to the right or left on the screen.



The Dell Stage **HOME** widget displays the current weather and your most recent applications. Touch the Home button (a) to go to Stage **HOME** from any screen.

To move an item such as a shortcut or widget, touch and hold the item and drag it to a new location.

To delete an item, touch and hold the item and drag it to the trash icon ...

To add a widget, shortcut, or folder touch and hold your finger on an empty area on the Home screen, and then touch the required option.

Launcher

The Launcher displays all the available applications on your tablet, including any applications that you downloaded and installed from Android Market or other sources.

To open the Launcher, touch the Launcher icon in the Home screen.



To open an application, touch the appropriate icon.

To create a shortcut to an application, touch and hold the application's icon until the tablet vibrates, and then drag it to another location on the Home screen.

Connect to a Wi-Fi Network

To connect your tablet to a Wi-Fi network:

- **1.** Touch the Home button \bigoplus \rightarrow Menu button \bigoplus \rightarrow Settings.
- 2. Touch Wireless & networks→ Wi-Fi to select the Wi-Fi check box. The device scans for available wireless networks.
- Touch Wi-Fi settings. The names and security settings of available Wi-Fi networks are displayed in the Wi-Fi networks list.
- Flick the Wi-Fi networks list and touch the name of the network that you want to connect to.
- 5. Type the password and other credentials (if required), and then touch Connect.
 - NOTE: When your device is connected to a wireless network, the Wi-Fi icon appears in the status bar to indicate the signal strength.

Add Your Gmail Contacts

To add your Gmail contacts to the Contact list on your tablet:

- 1. In the Home screen, touch the Launcher icon

 → Contacts.
- **2.** Touch the Menu button \bigoplus \rightarrow **Accounts**.
- In the Accounts & sync settings screen, ensure that you have selected the Auto-sync and Background data check boxes.
- **4.** Ensure that you are connected to the Internet and touch **Add account**→ **Google**.
- Sign in to your Google account and touch Next. Your Gmail contacts are automatically added to your Contacts list.

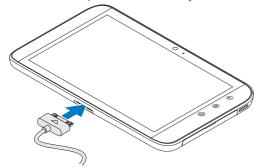
The Gmail account you added appears under the **Manage accounts** section in the **Accounts & sync settings** screen.

Connect and Sync With a Computer (Optional)

The Dell Mobile Sync software allows you to copy or sync music, photos, videos, and Outlook contacts between your tablet and a computer.

To install the Dell Mobile Sync software on your computer:

1. Connect the 30-pin-to-USB cable to your tablet and a computer.



- 2. Obtain and install the drivers using one of the following methods:
 - a. On your computer, find the file named **Drivers.zip** from the removable drive which represents the internal tablet storage.
 - b. Download the driver from support.dell.com/support/downloads.

- 3. If the Dell Mobile Sync installer does not start automatically:
 - a. Double-click the new **Removable Disk** that appears on your computer.
 - b. Navigate to the **Dell Mobile Sync** folder on the removable disk.
 - c. Double-click the **InstallDellMSync.exe** file to start the installation.
- **NOTE:** You can also download and install the Dell Mobile Sync software from support.dell.com/support/downloads.

To sync music, photos, videos, and Outlook contacts:

- 1. Ensure that the 30-pin-to-USB cable is connected to your device and a computer.
- 2. Double-click the Dell Mobile Sync icon on the Windows desktop. Your device appears under the **Devices** section in the Dell Mobile Sync software.
- **3.** After the copy or sync is complete, disconnect the 30-pin-to-USB cable.
- **NOTE:** For information about the Dell Mobile Sync software and to learn how to sync your tablet to a computer using Wi-Fi, see the documentation included in the Dell Mobile Sync software.

More Information

To learn more about the features and settings available on your tablet, see the *User's Manual* available on the SD card on your tablet or at **support.dell.com/manuals**.

To view the *User's Manual* available on the SD card, launch the QuickOffice application and then select **Memory card**.

Before Sending Your Tablet for Repair

The service technicians at the service center may reset your Dell tablet to factory settings to resolve the issue with your tablet. It is recommended that you back up your data using the **Backup & Restore** feature before you send your tablet for repair.



Guide d'information rapide

À propos des remarques



REMARQUE: une REMARQUE contient des informations importantes vous permettant de mieux utiliser votre ordinateur.

Les informations contenues dans ce document sont sujettes à des modifications sans préavis.

© 2011 Dell Inc. Tous droits réservés

Dell™. le logo DELL et Streak™ sont des marques de Dell Inc. ; Microsoft®. Windows®, et Windows Vista® sont des marques ou des marques déposées de Microsoft aux Etats-Unis et dans d'autres pays.

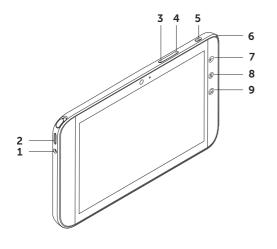
Les autres marques et noms de produits pouvant être utilisés dans ce document sont reconnus comme appartenant à leurs propriétaires respectifs. Dell Inc. rejette tout intérêt propriétaire dans les marques et les noms commerciaux autres que les siens.

Février 2011

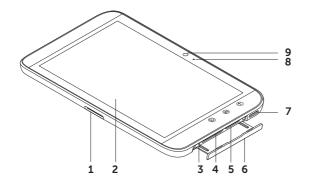
N/P G9GMD

Rév A00

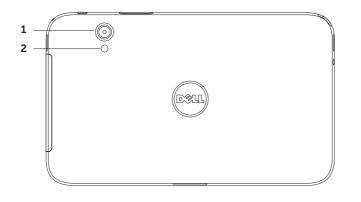
À propos de votre tablette Dell Streak 7



- 1 Connecteur pour casque d'écoute
- 2 Haut-parleur
- 3 Bouton Volume +
- 4 Bouton Volume -
- 5 Bouton d'alimentation et de veille/éveil
- 6 Voyant d'état de la batterie
- 7 Bouton Précédent 🕀
- 8 Bouton Menu (
- 9 Bouton Accueil 🕲



- 1 Connecteur 30 broches
- 2 Écran tactile
- **3** Bouton de mise hors tension forcée
- **4** Emplacement pour carte mémoire SD
- 5 Emplacement pour carte SIM (modèles 3G seulement)
- 6 Cache
- 7 Haut-parleur
- 8 Microphone
 - Caméra



- 1 Caméra
- 2 Flash

Configuration de votre tablette Dell Streak 7

1. Insérez la carte SD (facultatif)



2. Insérez la carte SIM (facultatif)



3. Chargez la batterie

Assurez-vous que la batterie est entièrement chargée avant la première utilisation de la tablette.

Les différentes indications du témoin d'état de la batterie :

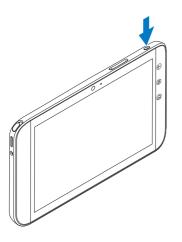
- Rouge la batterie est en cours de charge
- Vert la batterie est totalement chargée



1 Voyant d'état de la batterie

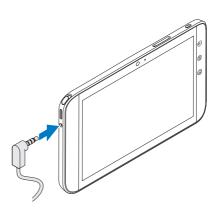
Mettez en marche votre tablette

Appuyez et maintenez enfoncé le bouton d'alimentation pour mettre en marche la tablette.



Raccordement d'un casque d'écoute

Raccordez le casque d'écoute muni d'une fiche de 3,5 mm au connecteur pour casque d'écoute.



Verrouillage de l'écran

La tablette entre automatiquement en mode veille après une durée d'inactivité prédéfinie. Pour quitter le mode veille, appuyez une fois sur le bouton d'alimentation. Pour déverrouiller l'écran, touchez et faites glisser o en haut de l'écran.



Pour régler la durée d'inactivité après laquelle la tablette entre en mode veille, touchez le bouton Accueil (a) → bouton Menu (b) → Paramètres → Affichage → Délai d'extinction de l'écran puis sélectionnez l'option désirée.

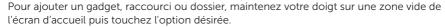
Dell Stage

Votre tablette dispose de sept écrans d'accueil personnalisables. Les gadgets Dell Stage apparaissent sur les écrans d'accueil pour un accès rapide aux applications, contacts, musiques, images et autres fichiers récemment utilisés. Pour naviguer entre les écrans d'accueil, déplacez votre doigt vers la droite ou la gauche de l'écran.



Le gadget Dell Stage ACCUEIL affiche la météo actuelle ainsi que les applications récemment utilisées. Touchez le bouton Accueil pour accéder à Stage ACCUEIL depuis n'importe quel écran.

Pour déplacer un élément, tel qu'un raccourci ou gadget, touchez et maintenez la pression sur l'élément puis faites-le glisser vers un nouvel emplacement.



Lanceur

Le Lanceur affiche toutes les applications disponibles sur votre tablette, y compris les applications que vous avez téléchargées et installées depuis Android Market ainsi que les autres sources.

Pour ouvrir le Lanceur, touchez l'icône du Lanceur sur l'écran d'accueil.



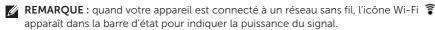
Pour ouvrir une application, touchez l'icône appropriée.

Pour créer un raccourci vers une application, touchez et maintenez la pression sur l'icône d'application jusqu'à ce que la tablette vibre, puis faites-la glisser vers un autre emplacement sur l'écran d'accueil.

Connexion à un réseau Wi-Fi

Pour connecter votre tablette à un réseau Wi-Fi :

- **1.** Touchez le bouton Accueil \bigcirc \rightarrow bouton Menu \bigcirc \rightarrow Paramètres.
- 2. Touchez Sans-fil et réseaux→ Wi-Fi pour cocher la case Wi-Fi. L'appareil recherche les réseaux sans fil disponibles.
- Touchez Paramètres Wi-Fi. Les noms et paramètres de sécurité des réseaux Wi-Fi disponibles apparaissent dans la liste Réseaux Wi-Fi.
- Faites défiler la liste Réseaux Wi-Fi et touchez le nom du réseau auquel vous souhaitez vous connecter.
- Entrez le mot de passe et autres justificatifs d'identité (si nécessaire), puis touchez
 Se connecter.



Ajout de vos contacts Gmail

Pour ajouter vos contacts Gmail à la liste de Contacts de votre tablette :

- **1.** Dans l'écran d'accueil, touchez l'icône Lanceur \Longrightarrow **Contacts**.
- 2. Touchez le bouton Menu (■) → Accounts.
- Dans l'écran Comptes et paramètres de synchronisation, assurez-vous d'avoir coché les cases Synchronisation automatique et Données d'arrière-plan.
- 4. Assurez-vous d'être connecté à Internet puis touchez Ajouter un compte→ Google.
- Ouvrez une session sur Google puis touchez Suivant.
 Vos contacts Gmail sont automatiquement ajoutés à la liste Contacts.

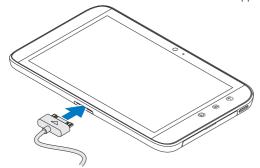
Le compte Gmail que vous avez ajouté apparaît sous la section **Gérer les comptes** dans l'écran **Comptes et paramètres de synchronisation**.

Connexion et synchronisation avec un ordinateur (facultatif)

Le logiciel Dell Mobile Sync permet de transférer et de synchroniser de la musique, des photos, des vidéos et des contacts Outlook entre votre tablette et un ordinateur.

Pour installer le logiciel Dell Mobile Sync sur votre ordinateur :

1. Connectez le câble USB de 30 broches à votre appareil et un ordinateur.



- 2. Obtenez puis installez les pilotes en utilisant une des méthodes suivantes :
 - a. Sur votre ordinateur, recherchez le fichier **Drivers.zip** dans le disque amovible représentant la mémoire interne de la tablette.
 - b. Téléchargez le pilote sur le site support.dell.com/support/downloads.

- 3. Si le programme d'installation Dell Mobile Sync ne démarre pas automatiquement :
 - a. Faites un double-clic sur le nouveau **Disque amovible** qui apparaît sur votre ordinateur.
 - b. Naviguez jusqu'au dossier **Dell Mobile Sync** sur le disque amovible.
 - c. Faites un double-clic sur le fichier InstallDellMSync.exe pour démarrer l'installation.
- **REMARQUE**: Vous pouvez également télécharger et installer la nouvelle version du logiciel Dell Mobile Sync depuis l'adresse **support.dell.com/support/downloads**.

Pour synchroniser de la musique, des photos, des vidéos et des contacts Outlook :

- 1. Assurez-vous que le câble 30 broches-USB est connecté à votre appareil et à un ordinateur.
- Faites un double-clic sur l'icône Dell Mobile Sync sur le bureau Windows. Votre appareil apparaît dans la section Périphériques du logiciel Dell Mobile Sync.
- 3. Une fois la copie/synchronisation terminée, débranchez le câble USB de 30 broches.
- **REMARQUE**: Pour plus d'informations sur le logiciel Dell Mobile Sync et savoir comment synchroniser votre tablette avec un ordinateur en Wi-Fi, consultez la documentation incluse dans le logiciel Dell Mobile Sync.

Informations complémentaires

Pour en savoir plus sur les fonctions et paramètres disponibles sur votre tablette, consultez le *Manuel d'utilisation* disponible sur la carte SD de votre tablette ou à l'adresse **support.dell.com/manuals**.

Pour consulter le *Manuel d'utilisation* disponible sur la carte mémoire SD, lancez l'application QuickOffice et sélectionnez **Carte mémoire**.

Avant tout envoi de la tablette à un centre de réparation

Les techniciens du service de réparation peuvent rétablir la configuration d'usine de la tablette Dell afin de corriger la panne. Il est donc recommandé de préalablement sauvegarder vos données via la fonction **Sauvegarde et restauration** avant tout envoi de la tablette à un centre de réparation.



Guía de inicio rápido

Sobre las notas



NOTA: una NOTA proporciona información importante que le ayuda a utilizar su tableta de la mejor manera posible.

La información contenida en este documento puede modificarse sin previo aviso.

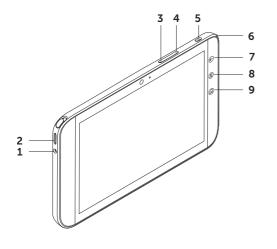
 $Dell^{"}, el \ logotipo \ de \ DELL \ y \ Streak^{\'} son \ marcas \ comerciales \ de \ Dell \ Inc.; \ Microsoft^{@}, \ Windows \ Vista^{@} son \ bien \ marcas \ comerciales \ o \ marcas \ comerciales \ registradas \ de \ Microsoft \ Corporation \ en \ Estados \ Unidos \ y \ otros \ países.$

Este manual puede incluir otras marcas y nombres comerciales para referirse a las entidades que son propietarias de los mismos o a sus productos. Dell Inc. renuncia a cualquier interés sobre la propiedad de marcas y nombres comerciales que no sean los suyos.

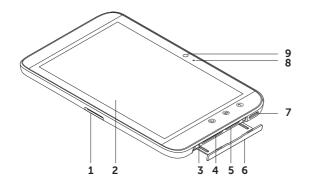
Febrero de 2011 N/P G9GMD Rev. A00

^{© 2011} Dell Inc. Todos los derechos reservados.

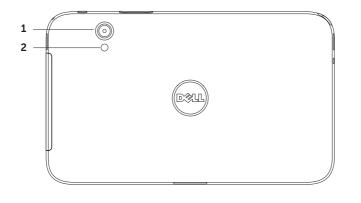
Sobre la tableta Dell Streak 7



- 1 Conector de auriculares
- 2 Altavoz
- 3 Botón de subida de volumen
- 4 Botón de bajada de volumen
- **5** Botón de encendido y de suspensión/despertar
- 6 Indicador luminoso del estado de la batería
- 7 Botón Atrás (
- 8 Botón Menú 🗐
- 9 Botón Inicio 🕲



- 1 Conector de 30 patas
- 2 Pantalla táctil
- **3** Botón de forzar apagado
- 4 Ranura para la tarjeta SD
- **5** Ranura para la tarjeta SIM (solo en el modelo 3G)
- 6 Puerta de la ranura
- **7** Altavoz
- 8 Micrófono
- **9** Cámara



- 1 Cámara
- 2 Flash

Instalación de la tableta Dell Streak 7

1. Inserte la tarjeta SD (opcional)



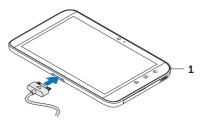
2. Inserte la tarjeta SIM en el modelo 3G (opcional)



3. Cargue la batería

Asegúrese de que la batería está totalmente cargada antes de usar la tableta por primera vez. El indicador luminoso del estado de la batería indica lo siguiente:

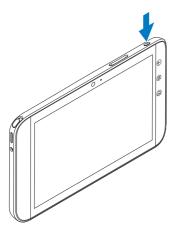
- Rojo: la batería se está cargando
- Verde: la batería está totalmente cargada



 Indicador luminoso del estado de la batería

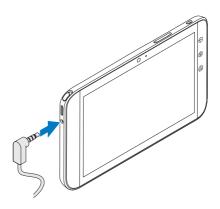
Encender la tableta

Mantenga presionado el botón de encendido para encender la tableta.



Conectar unos auriculares

Conecte los auriculares de 3,5 mm al conector de auriculares.



Bloquear la pantalla

La tableta entra en modo de suspensión automáticamente después de un período predeterminado de inactividad. Para despertar la tableta del modo de suspensión, presione el botón de encendido una vez. Para desbloquear la pantalla, toque y arrastre a hacia la parte superior de la pantalla.



Para establecer la duración después de la cual la tableta entrará en modo de suspensión, toque el botón Home (Inicio) (a) → botón Menu (Menú) (b) → Settings (Configuración) → Display (Pantalla) → Screen timeout (Tiempo de espera de la pantalla) y seleccione la opción requerida.

Dell Stage

La tableta tiene siete pantallas de Inicio personalizables. Los widgets de Dell Stage aparecen en las pantallas de Inicio y facilitan el acceso rápido a aplicaciones usadas recientemente, contactos, música, fotografías, etc. Para desplazarse a través de las pantallas de Inicio, arrastre el dedo hacia la derecha o la izquierda sobre la pantalla.



El widget de **HOME** (INICIO) de Dell Stage muestra el estado actual del tiempo y las aplicaciones más recientes. Toque el botón Home (Inicio) apara ir a Stage **HOME** (INICIO) desde cualquier pantalla.

Para mover un elemento como un acceso directo o un widget, mantenga pulsado el elemento y arrástrelo a la nueva ubicación.

Para añadir un widget, acceso directo o carpeta mantenga el dedo apretado sobre un área vacía de la pantalla Inicio, y toque la opción requerida.

Iniciador

El Launcher (Iniciador) muestra todas las aplicaciones disponibles en la tableta, incluyendo cualquier aplicación que haya descargado e instalado desde Android Market u otras fuentes.

Para abrir el Launcher (Iniciador), toque el icono del Launcher (Iniciador) $\overline{}$ en la pantalla Inicio.



Para abrir una aplicación, toque el botón correspondiente.

Para crear un acceso directo a una aplicación, mantenga pulsado el icono de la aplicación hasta que vibre la tableta, y arrástrelo a otra ubicación en la pantalla Inicio.

Conectarse a una red Wi-Fi

Para conectar la tableta a una red Wi-Fi:

- **1.** Toque el botón Inicio \bigoplus \rightarrow botón Menu (Menú) \Longrightarrow Settings (Configuración).
- Toque Wireless & networks (Wireless y redes) → Wi-Fi para seleccionar la casilla de verificación del Wi-Fi.
 El dispositivo busca redes inalámbricas disponibles.
- **3.** Toque **Wi-Fi settings** (Configuración del Wi-Fi). Los nombres y las configuraciones de seguridad de las redes Wi-Fi disponibles se muestran en la lista de **Wi-Fi networks** (Redes Wi-Fi).
- Pase la lista Wi-Fi networks (Redes Wi-Fi) y toque el nombre de la red a la que desee que desee conectarse.
- 5. Ingrese la contraseña y otras credenciales (si fuera necesario), y toque Connect (Conectar).
- NOTA: Cuando el dispositivo esté conectado a una red inalámbrica, el icono del Wi-Fi aparece en la barra de estado para indicar la fuerza de la señal.

Añadir los contactos de Gmail

Para añadir los contactos de Gmail a la lista de contactos de la tableta:

- 1. En la pantalla Home (Inicio), toque el icono del Launcher (Iniciador)

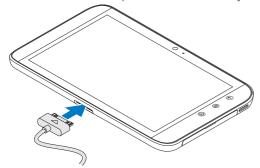
 → Contacts (Contactos).
- 2. Toque el botón de Menu (Menú) (■) → Accounts (Cuentas).
- 3. En la pantalla Accounts & sync settings (Cuentas y configuración de sincronización), asegúrese de haber seleccionado las casillas de verificación Auto-sync (Autosincronización) y Background data (Datos de fondo).
- 4. Asegúrese de que está conectado a Internet y toque Add account (Añadir cuenta)→ Google.
- Regístrese en su cuenta de Google y toque Next (Siguiente).
 Los contactos de Gmail se agregan automáticamente a la lista Contacts (Contactos).
 - La cuenta de Gmail que haya agregado aparecerá en la sección **Manage accounts** (Administrar cuentas) de la pantalla **Accounts & sync settings** (Cuentas y configuración de sincronización).

Conectar y sincronizar con un equipo (opcional)

El software de Dell Mobile Sync le permite copiar o sincronizar música, fotografías, vídeos y contactos de Outlook entre la tableta y un equipo.

Para instalar el software de Dell Mobile Sync en su equipo:

1. Conecte el cable de 30 patas a USB a la tableta y a un equipo.



- 2. Obtenga e instale los controladores usando uno de los siguientes métodos:
 - a. En la unidad extraíble del equipo que representa el almacenamiento interno de la tableta busque el archivo **Drivers.zip**.
 - b. Descargue el controlador desde support.dell.com/support/downloads.

- 3. Si el instalador de Dell Mobile Sync no se inicia automáticamente:
 - a. Haga doble clic en el nuevo **Removable Disk** (Disco extraíble) que aparece en su equipo.
 - b. Vaya a la carpeta de **Dell Mobile Sync** en el disco extraíble.
 - c. Haga doble click en el archivo InstallDellMSync.exe para iniciar la instalación.
- **NOTA:** También puede descargar e instalar el software Dell Mobile Sync desde support.dell.com/support/downloads.

Para sincronizar música, fotografías, vídeos y contactos de Outlook:

- 1. Asegúrese de que el cable de 30 patas de USB está conectado al dispositivo y a un equipo.
- 2. Haga doble clic en el icono de Dell Mobile Sync en el escritorio de Windows. El dispositivo aparece bajo la sección **Devices** (Dispositivos) en el software de Dell Mobile Sync.
- 3. Cuando la copia o la sincronización haya terminado, desconecte el cable de 30 patas de USB.
- **NOTA:** Para obtener más información sobre el software de Dell Mobile Sync y para aprender cómo sincronizar la tableta a un equipo usando Wi-Fi, consulte la documentación que se incluye en el software de Dell Mobile Sync.

Más información

Para obtener más información sobre las funciones y configuración disponibles en la tableta, consulte el *Manual del usuario* que se encuentra disponible en la tarjeta SD de la tableta o en **support.dell.com/manuals**.

Para ver el *Manual del usuario* disponible en la tarjeta SD, toque la aplicación QuickOffice y seleccione **Memory card** (Tarjeta de memoria).

Antes de enviar la tableta a reparar

Los técnicos del centro de servicio pueden restablecer la tableta Dell a la configuración de fábrica con el fin de resolver el problema que tenga. Se recomienda hacer copia de seguridad de los datos usando la función **Backup & Restore** (Copia de seguridad y restauración) antes de enviar la tableta a reparar.

Printed in China. Imprimé en Chine. Impreso en China.

www.dell.com | support.dell.com

